



澳門大學學生會

Associação de Estudantes da Universidade de Macau
University of Macau Students' Union

澳門大學學生會

第 9/2020 號選舉委員會通告

公告本屆選舉票站位置、開放時間以及投票流程

選舉委員會（以下簡稱「選委會」）根據澳門大學學生會第 1/2020 號內部規章《領導機關選舉制度》第四十四條的規定訂定投票站的地點，且於投票日前第十日公布。選委會現公布本屆選舉票站位置，本屆選舉共設有十個票站，位置如下：

10 月 27 日（星期二）：

1. 中央教學樓東六座（E6）學習共享空間
2. 薈萃坊（S8）地面層
3. 法學院（E32）學習共享空間
4. 工商管理學院（E22）校友大道方向入口
5. 社會科學學院（E21b）學習共享空間

10 月 28 日（星期三）

1. 中央教學樓東六座（E6）學習共享空間
2. 澳大綜合體育館（N8）地面層
3. 薈萃坊（S8）地面層
4. 科技學院（E11）書院方向入口
5. 健康科學學院（E12）書院方向入口
6. 教育學院（E33）學習共享空間

10 月 29 日（星期四）

1. 中央教學樓東六座（E6）學習共享空間
2. 澳大綜合體育館（N8）地面層



澳門大學學生會

Associação de Estudantes da Universidade de Macau
University of Macau Students' Union

3. 薈萃坊 (S8) 地面層
4. 工商管理學院 (E22) 校友大道方向入口
5. 人文學院 (E21a) 書院方向入口
6. 社會科學學院 (E21b) 學習共享空間

本屆選舉的票站開放時間為早上十一時至晚上八時（11:00-20:00）。

同學可於票站開放時間根據上述票站分布位置進行投票，投票流程如下：

1. 將學生證交給工作人員以登記及確認投票資格；
2. 取得兩張投票紙（會員大會主席團及理事會、監事會）的選票；
3. 進入劃票間投票；
4. 在屬意之候選內閣旁的空格內蓋印投票；
5. 蓋好章後將選票向內對摺兩次，離開劃票間；
6. 分別把兩張不同機關的選票投入兩個不同的票箱中。

選舉委員會藉此呼籲澳門大學學生把握機會，行使作為學生會會員的權利，為未來一年的學生會領導機關運作投下神聖一票。

特此通告

澳門大學學生會選舉委員會

主席



吳欣媛

吳欣媛

二零二零年十月十七日



澳門大學學生會

Associação de Estudantes da Universidade de Macau
University of Macau Students' Union

University of Macau Students' Union

Notice of Election Committee No. 9/2020

Publication of the location and Opening Hours of polling station and the procedures for voting of the 23rd Election of UMSU

According to paragraph 44 of Internal Regulation No.1/2020 “Electoral System of Management Board”, the location of polling station is stipulated by Election Committee and shall be published at least ten days before Election Day. Thus, Election Committee announces the location of the polling stations, there will be ten stations' locations in total, and the locations are as follow:

10 / 23 (TUE):

1. Central Teaching Building (E6) Learning Commons
2. University Mall (S8) Ground Floor
3. FLL (E32) Learning Commons
4. FBA (E22) Entrance facing the Alumni Avenue
5. FSS (E21b) Entrance facing the Residential College

10 / 24 (WED):

1. Central Teaching Building (E6) Learning Commons
2. UM Sports Complex (N8) Ground Floor
3. University Mall (S8) Ground Floor
4. FST (E11) Entrance facing the Residential College
5. FHS (E12) Learning Commons
6. FED (E33) Learning Commons

10 / 25 (THU):

1. Central Teaching Building (E6) Learning Commons
2. UM Sports Complex (N8) Ground Floor



澳門大學學生會

Associação de Estudantes da Universidade de Macau
University of Macau Students' Union

3. University Mall (S8) Ground Floor
4. FBA (E22) Entrance facing the Alumni Avenue
5. FAH (E21a) Entrance facing the Residential College
6. FSS (E21b) Entrance facing the Residential College

The opening hours of stations will be from 11:00 to 20:00.

Students may go to one of the listed stations to vote during the opening hours. The procedures are as follow:

- 1) Showing a valid student ID card of University of Macau (UM) once you have arrived the polling station, which is mainly for verification;
- 2) Receiving two different polls for three different organisations (Presidium of General Assembly and Board of Directions ,Supervisory Board.) ,you should then get into the polling booth (max. for ONE person each time);
- 3) Vote in the polling booth;
- 4) Vote for the cabinet, stamping on the area beside the cabinet page and logo;
- 5) Folding up the ballot ticket twice, and leave the polling booth;
- 5) Put the ballot paper properly in the related ballot box.

The election committee hereby appeal to the students of the University of Macau to seize the opportunity to exercise their rights as members of the Students' Union and cast a sacred vote for the operation of the management board of the Student Union in the coming year. Your vote is important, DO NOT WASTE IT.

Election Committee of UMSU
Chairman




NG IAN WUN
17th Oct, 2020

The Chinese version shall prevail.